

Gujarati Listening Transcript

E Exercise 1: Questions 1-5

E In this exercise you will hear five short statements.
Choose the correct answer by ticking one box only.

E Here is an example.

E **You are at the railway station.**

When does the next train to Jamnagar leave?

(Pause 00 05")

M2 જામનગરની રેલગાડી ૧૮.૦૦ કલાકે ઉપડશે.

(Pause 00 05")

M2 જામનગરની રેલગાડી ૧૮.૦૦ કલાકે ઉપડશે.

(Pause 00 05")

E The correct answer is: C

E Now answer these five questions by ticking one box for each.

E A Gujarati boy is talking about himself.

(Setting interior - house for questions 1 to 5)

E **Question 1**
What does he like to drink?

(Pause 00 05")

M1 * મને મોસંબીનો રસ પીવો ગમે છે.**

(Pause 00 05")

M1 * મને મોસંબીનો રસ પીવો ગમે છે.**

(Pause 00 05")

E

Question 2

What does he like to eat?

(Pause 00 05")

M1

*મને સમોસા ખાવા ગમે છે. **

(Pause 00 05")

M1

*મને સમોસા ખાવા ગમે છે. **

(Pause 00 05")

E

Question 3

What job does he do at home?

(Pause 00 05")

M1

* હું મારાં માતાજીને ખાવાનું બનાવવામાં મદદ કરું. **

(Pause 00 05")

M1

* હું મારાં માતાજીને ખાવાનું બનાવવામાં મદદ કરું. **

(Pause 00 05")

E

Question 4

What game does he like to play?

(Pause 00 05")

M1

* મને દડાની રમતો રમવી ગમે છે. **

(Pause 00 05")

M1

* મને દડાની રમતો રમવી ગમે છે. **

E

Question 5

Which is his dog?

(Pause 00 05")

M1

* મારી પાસે કૂતરો છે. તે બહુ નાનો છે.

(Pause 00 05")

M1

* મારી પાસે કૂતરો છે. તે બહુ નાનો છે.

E Exercise 2: Questions 6-12

At the department store.

(Pause 2 sec.)

Read the questions and look at the pictures.

(Pause 2 sec.)

Choose the correct answer by marking one box only.

(Pause 3 sec.)

E Example

(Pause 3 sec.)

M1 દુકાન કેટલા વાગે ખુલે છે?

F1 તે ૯.૦૦ વાગે ખુલશે.

(Pause 5 sec.)

M1 દુકાન કેટલા વાગે ખુલે છે?

F1 તે ૯.૦૦ વાગે ખુલશે.

(Pause 15 sec)

E Anita. Questions 6 to 9.

(Pause 3 sec)

E Question 6

M1 પ્રદીપ: તો, અનિતા, પહેલાં તને શું ખરીદવું છે?

F1 અનિતા: પહેલાં મને ફળ જોઈએ છે.

(Pause 5 sec)

E
M1

Question 7

પ્રદીપ: ભલે. તારે શું શું લેવાનું છે?

F1

અનિતા: મારે કેળાં જોઈએ છે

(Pause 5 sec)

E
M1

Question 8

પ્રદીપ: તારે કેટલાં જોઈએ છે?

F1

અનિતા: ત્રણ.

E
M1

Question 9

પ્રદીપ: આ જો. તેની કિંમત કિલોના ફક્ત ૮૦ રૂપિયા છે.

F1

અનિતા: બહુ સસ્તાં છે.

(Pause 15 sec)

E
M1

Listen for the second time.

પ્રદીપ: આ જો. તેની કિંમત કિલોના ફક્ત ૮૦ રૂપિયા છે.

F1

અનિતા: બહુ સસ્તાં છે.

E

Pradeep. Questions 10 to 12.

(Pause 3 sec.)

E
F1

Question 10

અનિતા: અને પ્રદીપ, તું કંઈ ખરીદવાનો છે?

M1

પ્રદીપ: હા, મારે એક ખમીસ જોઈએ છે.

(Pause 5 sec.)

E
F1

Question 11

અનિતા: જો પ્રદીપ, આ સરસ છે. તને કાળું, સફેદ કે રાખોડી ગમે છે?

M1

પ્રદીપ: મને રાખોડી ગમે છે.

(Pause 5 sec.)

E Question 12**F1** અનિતા: તને બીજું કાંઈ જોઈએ છે?**M1** પ્રદીપ: મને જોડાં પણ જોઈએ છે.**(Pause 5 sec.)****E** Listen for the second time.**F1** અનિતા: તને બીજું કાંઈ જોઈએ છે?**M1** પ્રદીપ: મને જોડાં પણ જોઈએ છે.

(Ed. Ex.3. Monologue. One female adolescent talking about her school. Slightly faster pace).

E Exercise 3. Questions 13 to 18.

Gira talks about her school.

Read the sentences.

[20 second pause]

Listen to Gira and tick the correct boxes.

[3 second pause]

D1 નમસ્તે! મારું નામ ગિરા છે અને હું પંદર વર્ષની છું. હું તમને મારી નિશાળ વિશે કહીશ.

[4 second pause]

હું સાયકલથી નિશાળે જઉં છું. લગભગ હું નિશાળે ૮ ને ૨૦ મિનિટે પહોંચું.

[8 second pause]

મારે ઘણા વિષયો હોય છે – ફ્રેન્ચ, વિજ્ઞાન, ઇતિહાસ અને બીજા, પણ મારો ગમતો વિષય ગણિત છે. બપોરે હું કાફેમાં સેન્ડવિચ ખાઉં અને મારા મિત્રો સાથે વાતો કરું.

[8 second pause]

બપોરે, મારે બીજા ત્રણ કલાક માટે વિષયો હોય. તે મને બહુ લાંબું લાગે. તો પણ મારે કહેવું જોઈએ કે હું મારી નિશાળમાં ખૂબ ખુશ છું. નિશાળ બહુ સરસ છે.

[8 second pause]

Pres: Listen to Gabrielle again.

[3 second pause]

Repeat from * to **.

[12 second pause]

E Exercise 4: Questions 19 – 24

E At the campsite

E Read the options

E Listen and choose the correct letter.

E Example:

F2 છાવણીમાં તરવાનો હોજ છે?

(Pause 00 05“)
(Setting – interior)
(Second playback: Pause 00 03“)

***E Questions 19 and 20**

(Pause 00 05“) (Second playback: Pause 00 03“)

F2 અને નાવણીઓ? તે જાજરૂની નજીક છે?

M2 હા, અને ખરેખર તે ક્યારેય બંધ હોતી નથી.

F2 મારે કપડાં પણ ધોવાં છે. હું અહીં તે કરી શકીશ?

M2 હા, જરૂર, અને તેની કિંમત પણ ખાસ નથી.

(Pause 00 08“)
(Second playback: Pause 00 03“)

E Questions 21 and 22

(Pause 00 05“)

F2 નજીકમાં નાસ્તા માટેની કોઈ જગ્યા છે?

M2 અમારું નાસ્તા ગૃહ તરવાના હોજની બાજુમાં જ છે.

F2 હું ખાવાપીવાની વસ્તુઓની દુકાન શોધું છું

M2 હા, અહીં એક દુકાન છે.

(Pause 00 08“)

E Questions 23 and 24**(Pause 00 05“) (Second playback: Pause 00 03“)****F2** મારે થોડાં પત્રો મોકલવાં છે.**M2** માફ કરજો, પણ એને માટે તમારે શહેરમાં જવું પડશે.**F2** અને કોઈ મુશ્કેલી હોય તો અમારે શું કરવું?**M2** તો તમારે હંમેશાં અમારી પાસે ઓફિસમાં આવવું જોઈએ.**(Pause 00 10“)****(Repeat from * to ** with same internal pauses)****(Pause 00 10”)**

E Exercise 5. Questions 25 to 30.

(one female and one male adolescent. Marginally faster delivery and natural interview style).

Amar talks about his summer holiday.

Read the questions.

[12 second pause]

Listen to the interview and answer the questions in English.

[3 second pause]

Int અમર, આપણે ઉનાળાની રજાઓ વિશે વાત કરવાના છીએ, બરાબર ને? તું ક્યાં ગયો હતો?

Amar હું દરિયાકિનારે ગયો હતો.

[4 second pause]

Int અને તું કોની સાથે ગયો હતો? તારા કુટુંબ સાથે?

Amar ના, ના. મારા મિત્રો સાથે..

Int અને તું ત્યાં કેટલું રહ્યો હતો?

Amar ૧૫ દિવસ - એક પખવાડિયું.

Int અને તું હોટલમાં રહ્યો હતો?

Amar અરે ના – એ તો બહુ મોંઘું પડે! અમે તો યુવાનોના છાત્રાલયમાં રહ્યા હતા.

[10 second pause]

Int તમે સાંજના શું કરતા?

Amar સાંજના? સાંજના તો અમે ડિસ્કોમાં મજા માણવા જતા.

Int અને દિવસ દરમિયાન?

Amar ખાસ કંઈ નહિ, કારણ કે અમે મોડા ઊઠતા. અમે સંગીત સાંભળતા અને આરામ કરતા.

Int તો તો તને રજાઓ કંટાળાજનક લાગી, ખરું ને?

Amar ના, ના! મને તો રજાઓમા મજા પડી.

Int ખૂબ આભાર, અમર.

[10 second pause]

Pres: Listen to Amar again. [3 second pause]

Repeat from * to **. / [12 second pause]

(Ed: Ex. 6: 8 adult voices, 4 male and 4 female. Each talks of a recent incident. Fairly authentic rate of delivery. Hesitation/rephrasing included ad. lib.)

Exercise 6. Questions 31 to 36.

What have they done?

Read the situations.

[20 second pause]

Listen and, for each person, choose the right letter.

[3 second pause]

Example:

[રઝિયા]: હું ખૂબ ખુશ છું કારણ કે તે અઘરી પરીક્ષા હતી. પણ આજે મને કહેવામાં આવ્યું હતું કે જેણે સૌથી સારા ગુણો મેળવ્યા હોય એમાંની એક હું છું!

(સીમા): મેં ગયા અઠવાડિયે કંઈ ખાધું ન હતું અને ખૂબ તાવને લીધે મારે ખાટલામાં જ રહેવું પડ્યું હતું.

(રાકેશ): તે ખરેખર સુંદર નવલકથા છે. ૫૦૦ પાનાં, પણ મેં તો તે બે જ દિવસમાં પૂરી કરી નાખી! કેવી ઉત્તમ વાર્તા અને કેવો ઉત્તમ લેખક!

(લેખા): હું ગઈકાલે જવાગે નીકળી હતી અને છેવટે આજે સવારે ત્રણ વાગે હું ઘરે પાછી આવી. મને ખૂબ થાક લાગ્યો!

(ભરત): હું છ મહિનાથી બેકાર છું. કામ શોધવાનું ખૂબ અઘરું લાગ્યું છે. પણ ગઈકાલે મારે કામ માટેની મુલાકાત હતી અને... કેવું સારું!....હું આવતા સોમવારે શરૂ કરું છું!

(નસીમ): કેવું વિચિત્ર – ઓછામાં ઓછાં ૩૦ વર્ષો પહેલાં નિશાળમાં અમે સખીઓ હતી. ત્યારથી મેં એને જોઈ ન હતી. પણ ગઈકાલે મેં આ સ્ત્રીને જોઈ અને હું બોલી ઊઠી “હે ભગવાન! આ ખરેખર તે છે!”

(અભય): મને ખરેખર ખીજ ચડે છે! મને ખાતરી છે કે ગઈકાલે રાત્રે ચલચિત્રગૃહમાં મારી પાસે ઘડિયાળ હતી પણ હું ઘેર આવ્યો ત્યારે તે ન હતી. કદાચ એ લોકોને મળી હોય એ જાણવા મારે ફોન કરવો પડશે

**

Repeat from * to **.

[10 second pause]

SPECIMEN

Exercise 7. Questions 37 to 40.**Eng****Young people and their opinions.**For each person fill in the boxes in **English**You should be able to answer in **one** word.Answers **longer than 4 words** will **not** be marked.**(Pause 5 sec)**

Example

M1

મરિયમ, ટેલિવિઝનની અસર વિશે તારા શું વિચારો છે?

F2

મારા વિચારો? મને ખબર નથી કે ટેલિવિઝન સારી વસ્તુ છે કે નહિ; હું કહી શકતી નથી.

(Pause 8 sec)**M1**

નીતિન, નવી ટેકનોલોજીએ આપણું જીવન બદલી નાખ્યું છે, પણ કંપ્યુટર વિશે તારા શા વિચારો છે?

F1

કંપ્યુટર? એનાં ભયસ્થાનોનો મને ડર છે. [એના જોખમનો મને ડર છે.]

M1

સુષમા, તને લાગે છે કે આપણે જે બધો કચરો ફેંકી દઈએ છીએ તેનાથી આપણી પૃથ્વી બગાડી રહ્યા છીએ?

F2

હા, એ શક્ય છે, પણ એક અટુલો માણસ કંઈ જ બદલતો નથી. અગત્યની વસ્તુ છે કે સૌ સાથે મળે. આપણે સૌએ સાથે કામ કરવું જ પડશે.

F1

અને તું અબ્દુલ? તને લાગે છે કે વ્યસન/બંધાણ એ આજના યુવાનો માટે એક ગંભીર કોયડો છે? આપણે વ્યસનીઓને મદદ કરવા શું કરી શકીએ?

M2

કહું? મારા અભિપ્રાય પ્રમાણે પરિસ્થિતિ ગૂંચવણભરેલી છે. ઘણા બધા અભિપ્રાયો છે અને ઘણાં જુદા જુદા વિચારો પણ છે.

F1

અનંત, તને સૌથી વધારે ચિંતા શાની છે?

M1

હમ..., મને કામની પરિસ્થિતિ વિશે ઘણી ચિંતા છે, અને ખાસ કરીને બેકારીની મુશ્કેલી માટે. મારી ઉંમરના લોકો માટે એ ગંભીર બાબત છે.

(Ed: Ex. 8: Radio piece about travel sickness. Presenter and female doctor. Near authentic pace and clear delivery. No hesitation or rephrasing).

Exercise 8. Questions 41 to 46.

Travel sickness – a doctor's advice.

Read the questions.

[20 second pause]

Listen and, for each question, choose **ONE** answer.

[3 second pause]

M1

Presenter: થોડા વખતમાં રજાઓ પર જવાનો સમય થશે – રેલગાડીથી, વિમાનથી કે મોટરગાડીથી. મુશ્કેલી એ છે કે આને લીધે મુસાફરી વખતે ઊલટી થવા જેવું થઈ શકે છે. આપણા પગ સ્થિર હોય અને આજુબાજુનું દૃશ્ય હાલતું હોય તેને લીધે આ થાય છે. .

આ મુશ્કેલીને ટાળવા શું કરી શકાય? ડોક્ટર બાદલને સાંભળો.

Doctor Badal: જુઓ – મુસાફરી માટે નીકળો ત્યાર પહેલાં તમે ઊલટી ન થાય તેની ગોળીઓ લઈ શકો. તમે નીકળો તેના અડધા કલાક પહેલાં ગોળી લઈ લેશો. નીકળતાં પહેલાં વધારે પડતું કે બહુ ઓછું ન ખાશો. અને સૌથી વધારે તો, ધુમ્રપાન કરશો નહિ.

[8 second pause]

ગાડીમાં, વાંચશો નહીં અને તમારી નજર રસ્તા પર ચોંટાડેલી રાખશો. એ પણ જાણી લો કે **લીંબુંના તેલનું** ટીપું ઊલટીને રોકે છે. તમારે ફક્ત જરાક જેટલું રૂમાલમાં નાખવું પડશે.

[8 second pause]

તમે આ સલાહ માનશો તો તમે ચોક્કસ ક્યાંય ઊભા રહેવાની જરૂર વગર તમારા નિયત સ્થળે પહોંચી શકશો અને તમારું બીમાર પડવાનું જોખમ પણ ઓછું રહેશે. તમારી રજાઓ સરસ રહે.

[8 second pause]

Listen to the item again.

[3 second pause]

Repeat from * to **.

[12 second pause]

That is the end of the test. Stop writing now.

SPECIMEN